



**PILNE ZAWIADOMIENIE
DOTYCZĄCE BEZPIECZEŃSTWA**

GE Healthcare

Monitoring Solutions
GE Healthcare Finland Oy
P.O. Box 900
Helsinki
FI-00031 GE
FINLANDIA

2010-05-07

FMI36052

Do: Dyrektor placówki medycznej/ Kierownik ds. zarządzania ryzykiem
Przełożona pielęgniarek
Dyrektor działu inżynierii biomedycznej

Dot.: **Możliwość utraty monitorowania stacji centralnej powiązanej z urządzeniem iCentral oraz iCentral Client v5.0.2 w przypadku zainstalowania na sprzęcie HP xw4400 lub xw4600**

Szszanowni Państwo

Firma GE Healthcare odkryła, że istnieje potencjalny problem związany z utratą monitorowania dotyczący iCentral lub iCentral Client v5.0.2 w przypadku urządzeń HP xw4400 oraz xw4600. Ten problem może mieć wpływ na bezpieczeństwo pacjentów. **Prosimy, aby wszyscy potencjalni użytkownicy systemów w ośrodku zapoznali się z niniejszym powiadomieniem o bezpieczeństwie i o zalecanych czynnościach.**

Problem bezpieczeństwa Możliwość utraty monitorowania w przypadku iCentral lub iCentral Client może zaistnieć, kiedy spełniane są dwa poniższe warunki:

- Zainstalowano wiele urządzeń iCentral w sieci, w której konfiguracja „widoku” jednego iCentral lub iCentral Client wyświetla dane monitorowania pacjenta z innego (zdalnego) iCentral w tej sieci, oraz
- zdalny serwer iCentral w tej sieci nie używa czynnie oprogramowania iCentral (tj. wyłączenie w celach planowej konserwacji, instalacja aktualizacji, itp.).

Może to powodować ciąg wydarzeń związanych z systemem operacyjnym, który w końcu wstrzyma system iCentral, powodując nieplanowaną utratę monitorowania w stacji centralnej.

Produkty, których dotyczy problem iCentral oraz iCentral Client v5.0.2 ze sprzętem serwera iCentral - HP xw4400 lub xw4600.

Instrukcje bezpieczeństwa GE Healthcare zaleca przestrzeganie następujących tymczasowych instrukcji w celu bezpiecznego używania urządzenia:

1. Zadbać, aby wszystkie urządzenia iCentral oraz iCentral Client w sieci czynnie używały oprogramowania iCentral.
2. Przed wykonaniem planowej konserwacji tymczasowo wyłączać te urządzenia iCentral oraz iCentral Client, które są skonfigurowane w celu wyświetlania danych monitorowania pacjenta ze zdalnego urządzenia iCentral (które zostanie wyłączone w związku z planową konserwacją).

3. Podczas ponownego uruchamiania któregokolwiek urządzenia iCentral, uruchamiać wszystkie urządzenia iCentral w krótkich odstępach czasu, a następnie wszystkie urządzenia iCentral Client. Jeśli na wyświetlaczu widoczne są zdalne monitory iCentral, uruchomienie powiodło się.
4. Dołączyć kopię tego zawiadomienia do Podręcznika użytkownika.

Środki
naprawcze

GE udostępni aktualizację oprogramowania w celu skorygowania problemu związanego z potencjalnym wstrzymaniem systemu iCentral. Przedstawiciel GE Healthcare skontaktuje się z Państwem w celu zaplanowania wprowadzenia poprawki, kiedy będzie ona gotowa do zainstalowania w Państwa placówce.

Dane
kontaktowe

Gdyby mieli Państwo jakieś dalsze pytania związane z tym zawiadomieniem lub wystąpieniem problemu z ponownym uruchomieniem urządzenia, prosimy o kontakt z naszym centrum pomocy Firmą **PROMED S.A., Krajewskiego 1B, 01-520 Warszawa** lub Państwa lokalnym przedstawicielem serwisu firmy GE.

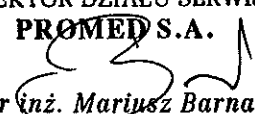
Zapewniamy, że utrzymanie wysokiego poziomu bezpieczeństwa i jakości jest naszym najwyższym priorytetem. W razie jakichkolwiek pytań prosimy o natychmiastowy kontakt.

Dziękuję



James Dennison
Starszy kierownik QARA
GE Healthcare Systems
9900 Innovation Drive
Mail Stop: RP2130
Wauwatosa, WI 53226
USA

SERWIS
PROMED S.A.
ul. Krajewskiego 1B
01-520 Warszawa
tel. (0-22) 839-99-01 w.173
fax: (0-22) 839-64-57

DYREKTOR DZIAŁU SERWISU
PROMED S.A.

mgr inż. *Mariusz Barnas*